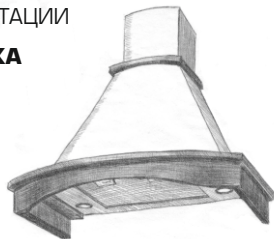


РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ
КУХОННАЯ ВЫТЯЖКА



FI6634 MI6621
AC6634 MI9624

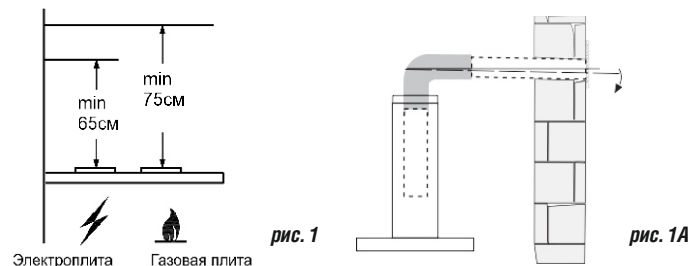
ВНИМАНИЮ ПОТРЕБИТЕЛЕЙ!

При покупке кухонной вытяжки убедитесь:

- в нормальном ее функционировании;
 - в комплектности по разделу 3;
 - в отсутствии механических повреждений;
 - в наличии штампа продавца и даты продажи в руководстве по эксплуатации и гарантийном талоне.
- После хранения кухонной вытяжки в холодном помещении или после перевозки в зимних условиях перед включением в сеть необходимо выдержать ее при комнатной температуре (+18...+20°C) не менее 2 часов. Перед установкой вытяжки на кухне внимательно ознакомьтесь с настоящим руководством.
- Кухонная вытяжка работает в следующих режимах:
- в режиме «вытяжки» - воздух удаляется за пределы помещения;
 - в режиме «рециркуляции» - воздух очищается и поступает обратно в помещение.
- Для эксплуатации в режиме «вытяжки» необходимо приобрести полужесткий гофрированный воздуховод (либо его аналоги) внутренним диаметром 150 мм и соответствующую вентиляционную решетку.
- Для эксплуатации в режиме «рециркуляции» необходимо приобрести угольные фильтры (см табл.1).

1 ОБЩИЕ УКАЗАНИЯ

- 1.1 Кухонная вытяжка (в дальнейшем «вытяжка») предназначена для удаления или очистки воздуха, поднимающегося от плиты в бытовых кухнях.
- 1.2 Вытяжку устанавливайте на высоте, как показано на рис. 1.
- 1.3 С целью достижения наибольшей воздухопроизводительности при наименьшем шуме, при работе в режиме «вытяжки», рекомендуем выполнять воздуховоды минимальной длины и с наименьшим количеством изгибов. Уменьшение диаметра воздуховода не допускается. Несоблюдение этих требований может увеличить шум и вибрацию при работе вытяжки.
- 1.4 В случае эксплуатации в режиме «вытяжки» обеспечьте достаточное поступление свежего воздуха в помещение.
- 1.5 При выводе воздуховода на улицу (через отверстие в стене) должен быть уклон воздуховода, как на рис. 1А.



2 ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

2.1*	Серия вентилятора	650
2.2	Уровень шума дБА (не более)	56
2.3	Номинальное напряжение, В / частота, Гц	220 / 50
2.4	Потребляемая мощность, Вт (не более) в том числе ламп накаливания, ВТ	155, 230** 2x40**
2.5	Класс защиты	2x2,4 (2x3,5)
2.6	Степень защиты от влаги	II по ГОСТ МЭК 335-1
2.7	Режим работы	обычное исполнение продолжительный
2.8	Климатическое исполнение	УХЛ 4.2 по ГОСТ15150

* - соответствует максимальной воздухопроизводительности вентилятора (куб. м/час)

** - для вытяжки MI6621E4

В - высота вытяжки с нижней фальштрубой
(В) - высота вытяжки с максимально выдвинутой верхней фальштрубой

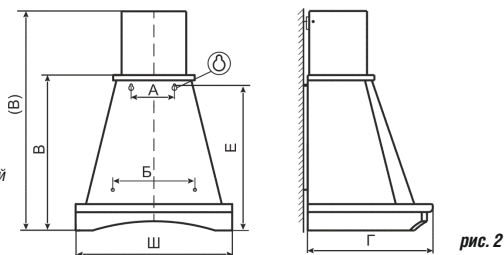


ТАБЛИЦА 1

Торговое наименование	Габаритные размеры, мм ШхГхВ (В)	Масса, кг (без упаковки)	Тип угольного фильтра
FL6634W1	596x455x584(870)	12,0	Ф-02 - 2 шт (для серого вентилятора "KP27D7003")
AC6634W1	596x479x584(870)	13,3	Ф-07 - 1 к-т (для черного вентилятора без этикетки)
MI6621E4	596x475x584(870)	12,4	
MI9624E4	896x526x533(817)	15,0	

3 КОМПЛЕКТНОСТЬ

3.1	Кухонная вытяжка с обрамлением из натурального дерева	1 шт
3.2	Фальштруба	1 шт
3.3	Лампа накаливания**	2 шт
3.4	Кронштейн для крепления фальштрубы	1 шт
3.5	Крепежные изделия:	
	винт самонарезающий Ø3,5x11	2 шт
	винт самонарезающий Ø4,2x41	6 шт
	дюбель пластмассовый Ø8x40	6 шт
3.6	Руководство по эксплуатации	1 шт
3.7	Упаковка	1 шт

** - для вытяжки MI6621E4

4 ТРЕБОВАНИЯ БЕЗОПАСНОСТИ

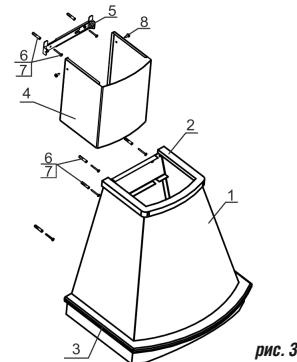
- 4.1 Все работы по монтажу, ремонту, очистке загрязненных поверхностей, снятию съемных частей производите при извлеченной вилке шнура электропитания из розетки электросети.
- 4.2 Для приборов I класса проверить, чтобы электрическая проводка в доме обеспечивала правильное заземление. Вытяжку допускается включать только в евророзетку с заземленным контактом.
- 4.3 ЗАПРЕЩАЕТСЯ включать кухонную вытяжку в сеть с напряжением и частотой, не соответствующими указанным в технических данных (220В±10%, 50Гц±2%).
- 4.4 Не прикасайтесь к лампам во время их включенного состояния и прилегающим к ним поверхностям, даже через некоторое время после их выключения еще имеется риск ожога.
- 4.5 Эксплуатируйте кухонную вытяжку только с установленными лампами.
- 4.6 Ежемесячно производите очистку загрязненных поверхностей и жиропоглощающего алюминиевого фильтра (раздел 8). Если очистка фильтра не производится в соответствии с руководством по эксплуатации, то уменьшается производительность вытяжки и появляется риск возникновения пожара! Никогда не эксплуатируйте прибор без установленного фильтра!
- 4.7 Устанавливайте кухонную вытяжку над плитой в соответствии с рис. 1.
- 4.8 Не допускайте возникновения факельного пламени под вытяжкой! Пламя газовых конфорок всегда должно быть закрыто посудой. Сильный нагрев пламенем газовых конфорок может повредить прибор.
- 4.9 Работы по поиску и устранению неисправностей должны выполняться лицом, обученным правилам работы с электроустановками. При повреждении электрического шнура, его замену производит квалифицированный специалист сервисной службы. Категорически запрещается обрезать вилку при монтаже вытяжки.
- 4.10 Кухонная вытяжка предназначена только для удаления или очистки воздуха. Оберегайте ее от статических и динамических нагрузок.
- 4.11 При работе прибора одновременно с отопительным оборудованием, которое используется с вытяжными трубами (отопительные системы, проточные водонагреватели или котлы, работающие на газе, жидком или твердом топливе), необходимо обеспечить подачу воздуха в объеме, достаточном для сгорания топлива. При подаче воздуха в недостаточном объеме возникает опасность отравления газообразными продуктами сгорания, которые всасываются обратно в помещение (не относится к воздухоочистителям, которые только возвращают воздух обратно в помещение).

- 4.12 Загрязненный воздух недопустимо отводить посредством присоединения к вытяжному воздуховоду, предназначенному для удаления продуктов сгорания от приборов, использующих горючий газ или другое топливо (не относится к воздухоочистителям, которые только возвращают воздух обратно в помещение).
- 4.13 Данный прибор НЕ предназначен для использования людьми (включая детей), у которых есть физические, нервные или психические отклонения или недостаток опыта и знаний, за исключением случаев, когда за такими лицами осуществляется надзор или проводится их инструктирование относительно использования данного прибора лицом, отвечающим за их безопасность. Необходимо осуществлять надзор за детьми с целью недопущения их игр с прибором.
- 4.14 В электрической цепи, при подключении вытяжки, обязательно использовать автоматический выключатель с током срабатывания не более 16А (рекомендуемый 2А).

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! ДОСТУПНЫЕ ЧАСТИ КУХОННОЙ ВЫТЯЖКИ МОГУТ НАГРЕВАТЬСЯ ПРИ ИСПОЛЬЗОВАНИИ ПРИБОРОВ ДЛЯ ПРИГОТОВЛЕНИЯ ПИЩИ.

5 УСТРОЙСТВО

- 1 Корпус вытяжки в комплекте с вентилятором, устройством управления и освещения, фильтром.
- 2 Верхнее обрамление.
- 3 Нижнее обрамление.
- 4 Фальштруба.
- 5 Кронштейн для крепления верхней фальштрубы.
- 6, 7 Дюбели Ø8x40 мм и винты самонарезающие Ø4,2x41 для крепления вытяжки и кронштейна.
- 8 Винты самонарезающие 3,5x11 для крепления верхней фальштрубы к кронштейну.



6 ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ

ВНИМАНИЕ: В зависимости от варианта монтажа используйте самонарезающие винты и дюбели, соответствующие типу стены (например: железобетон, гипсокартон и т.д.). Если винты и дюбели входят в комплект поставки, следует удостовериться в том, что они подходят для того типа стены, на которой должна быть смонтирована кухонная вытяжка.

Торговое наименование	А (мм)	Б (мм)	Е (мм)
FL6634W1 / AC6634W1 / MI6621E4	200	300	550
MI9624E4	230	300	475

- 6.1 Установка кухонной вытяжки (рис.2).
- установите лампы Е 14, 40 Вт в патрон вытяжки (для вытяжек с лампами накаливания).
 - всегда устанавливайте вытяжку над центральной частью плиты;
 - разметьте линию установки нижней части вытяжки над плитой (рис. 1);
 - разметьте осевую вертикальную линию по центру участка, предусмотренного для установки вытяжки;
 - разметьте линию на расстоянии Е от нижней части вытяжки;
 - на этой линии, разметьте центры отверстий для крепления вытяжки на стене так, чтобы размер А был поделен пополам относительно осевой линии;
 - просверлите два отверстия (рис 2, размер А) для установки дюбелей Ø8x40мм и забейте их;
 - вверните два самонарезающих винта Ø4,2x41мм (рис. 2, размер А);
 - перед установкой вытяжки снимите алюминиевый фильтр, для этого нажмите на пружинный замок на фильтре и потяните его вниз и на себя (рис. 4);
 - навесите вытяжку через отверстия типа «замочная скважина»;
 - разметьте центры отверстий для дополнительного крепления (размер Б);
 - снимите вытяжку и просверлите два отверстия (размер Б) для дюбелей Ø8x40 мм и забейте их;
 - навесите вытяжку и дополнительно закрепите ее двумя самонарезающими винтами Ø4,2x41мм;
 - установите фильтры.

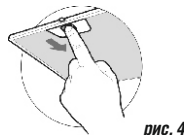


рис. 4

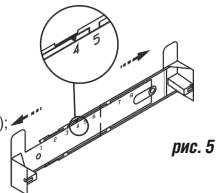


рис. 5

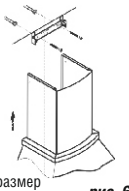


рис. 6

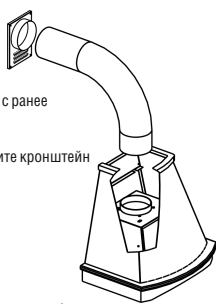


рис. 7

- 6.2 Крепление кронштейна к стене:
- прежде чем прикрепить кронштейн к стене, необходимо выставить его на нужный размер (равный ширине верхней фальштрубы) рис.5. Увеличьте размер кронштейна (если это необходимо), раздвинув его, и установите фиксатор напротив цифры 4.
 - выдвиньте фальштрубу на нужную высоту;
 - сделайте отметку по верхнему краю фальштрубы и проведите горизонтальную линию рис. 6 (фальштрубу опустите внутрь вытяжки);
 - приложите кронштейн к стене, как показано на (рис. 6). Осевая линия кронштейна должна совпадать с осевой линией вытяжки, а верхний край с ранее проведенной горизонтальной линией;
 - обозначьте центры отверстий для крепления кронштейна;
 - просверлите два отверстия Ф8 x40 мм для установки дюбелей и прикрепите кронштейн к стене самонарезающими винтами.

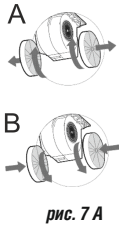


рис. 7 А

- 6.3 В зависимости от режима эксплуатации кухонной вытяжки соединительный вентилятор с вентиляционной решеткой полужестким воздуховодом (рис. 7) или установите на вентилятор угольные фильтры. Угольные фильтры устанавливаются на защитные решетки корпуса вентилятора (рис. 7А)
- Проверьте свободный ход антивозвратного клапана при монтаже вытяжки.**

- 6.4 Выдвиньте фальштрубу, оденьте ее на кронштейн (рис. 8) и закрепите винтами.

рис. 8

- 8.6 Замена лампы.
- Замену лампы накаливания производите в следующей последовательности:
- выньте вилку шнура электропитания из розетки электросети;
 - дайте лампе остыть, если свет был включен;
 - снимите алюминиевый фильтр (рис. 4);
 - неисправная лампа выкручивается против часовой стрелки и заменяется на новую, такой же модели и мощности (Е 14, макс 40 Вт).
 - установите на место алюминиевый фильтр.

ВНИМАНИЕ: НА ПЕРИОД ГАРАНТИЙНОГО СРОКА СОХРАНЯЙТЕ РУКОВОДСТВО.

9 ПРАВИЛА ХРАНЕНИЯ И РЕАЛИЗАЦИИ

- 9.1 Кухонная вытяжка должна храниться в упаковке завода изготовителя в закрытом помещении при температуре от -50 до+40°С. При этом относительная влажность воздуха при температуре+15°С не должна превышать 80%.
- 9.2 Правила и условия реализации не установлены изготовителем и должны соответствовать национальному и/или местному законодательству страны реализации товара.

Конструкция и характеристики устройства могут быть изменены без предварительного уведомления.

ЗАЩИТА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

По окончании срока эксплуатации не выбрасывайте кухонную вытяжку вместе с обычными бытовыми отходами, а сдавайте в специальные пункты приема. Поступая так, Вы способствуете делу охраны окружающей среды.



10 СВИДЕТЕЛЬСТВО О ПРИЕМКЕ И ПРОДАЖЕ

Кухонная вытяжка

Торговое наименование	Тип
FL6634W1	KB II M-650-60
AC6634W1	KB II M-650-60
MI6621E4	KB II M-650-60
MI9624E4	KB II M-650-90

соответствует требованиям ТУ 3468-001-25905995-15.

Сертификаты соответствия № EAЭС **RU C-RU.ME10.B.00505/20**, № EAЭС **RU C-RU.ME10.B.00506/20**, № EAЭС **RU C-RU.ME10.B.00507/20**, № EAЭС **RU C-RU.ME10.B.00508/20**, № EAЭС **RU C-RU.ME10.B.00509/20** срок действия по 02.04.2025 г., выданы органом по сертификации бытовой электротехники ООО "ТЕСТБЭТ", Россия, г. Москва.

Продан _____ Штамп продавца _____

7 ПОРЯДОК РАБОТЫ

- 7.1 Рекомендуется включать кухонную вытяжку перед началом приготовления пищи и после завершения приготовления оставлять включенной примерно на 15 минут, чтобы обеспечить удаление загрязненного воздуха.
- 7.2 Управление кухонной вытяжкой производится кнопочным переключателем с лампой индикации или ползунковым переключателем.

Кнопочный переключатель (рис.9) имеет четыре кнопки с фиксацией.

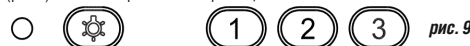


рис. 9

- Кнопка с обозначением управляет лампами освещения. Утоплена - «ВКЛ», отжата - «ВЫКЛ».
- Кнопки с обозначением **1, 2, 3** - управляют скоростями вентилятора. Включение сигнальной лампочки с обозначением информирует о работе вентилятора.

Ползунковый переключатель (рис. 10).

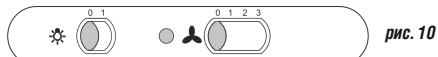


рис. 10

- Правый переключатель **0, 1, 2, 3** регулирует скорости работы вентилятора. Включение сигнального индикатора информирует о работе вентилятора. Левый переключатель регулирует режим освещения в соответствии с обозначением: **1** - «ВКЛ» **0** - «ВЫКЛ»

8 ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

- 8.1 При проведении технического обслуживания необходимо строго руководствоваться требованиями безопасности (раздел 4).
- 8.2 Очистку загрязненных поверхностей производите мягкой салфеткой, смоченной водой с нейтральным моющим средством, используемым для мытья посуды. Для чистки поверхностей из нержавеющей стали не используйте средства, содержащие песок, соду, кислоты, хлориды и губки, которые могут поцарапать эти поверхности.
- 8.3 Для очистки алюминиевого фильтра извлеките его из вытяжки (рис.4). Произведите очистку фильтра с помощью щетки горячим водным раствором нейтрального моющего средства вручную или в посудомоечной машине (при 60°С). Сильно загрязненный фильтр не следует мыть в посудомоечной машине вместе с посудой. Старайтесь не гнать фильтр при мойке. Возможное изменение цвета фильтра, с течением времени, не приводит к снижению эффективности его действия.
- 8.4 Алюминиевый фильтр предназначен для задержки частиц жира, которые образуются при приготовлении пищи, поэтому он должен использоваться всегда.

ВНИМАНИЕ! Алюминиевый фильтр должен очищаться через каждые 4 недели. Обязательно высушите фильтр перед установкой его в кухонную вытяжку! Недопустимо попадание воды в электродвигатель, переключатель и патроны ламп! Включайте вытяжку только после полного высыхания всех ее поверхностей!

- 8.5 Угольные фильтры должны использоваться только при работе вытяжки в режиме «рециркуляция». Фильтры необходимо менять не реже одного раза в 4 месяца или чаще в случае особенно интенсивного использования. Их нельзя чистить и использовать повторно. Угольные фильтры не содержат вредных веществ. Их можно утилизировать как обычный мусор.

11 ГАРАНТИИ ИЗГОТОВИТЕЛЯ

Гарантийный срок эксплуатации вытяжки - 60 месяцев, со дня продажи через розничную сеть. Установленный срок службы вытяжки не менее 10 лет. Гарантия не распространяется на электролампы (за исключением LED диодных светильников).



248033, г. Калуга, проезд 2-й Академический, 13
 Тел.: +7 (4842) 500-510/540/595 Факс: +7(4842) 500-502
 Горячая линия: 8-800-555-12-55
 e-mail: info@elikor.com
 Сервисная служба: тел. (4842) 500-505
 e-mail: service@elikor.com

ООО «ЭЛИКОР», www.elikor.com